## Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 9 dicembre 2015 e prima

l'autista / un anziano / un foglio di carta / i ginocchi / gratis / le pere / una ricetta / un villano apprendere / ho adottato / la distanza / tirare · buttare · gettare / vicino a Palermo / lo zenzero

una diga sputare sfidare una corsa = a race una riga una palla di sputo una sfida una serie di ...

amici **stretti** = close friends **un gilet** (o gile) = (dal francese) a vest

**far cilecca**: (rif. ad <u>arma da fuoco</u>) to misfire; [*fig*.] (non riuscire) to fail, to be no go: sperava di riuscire, ma ha fatto cilecca, he hoped to succeed, but he got nowhere...but it was a no go.

**fallo girare** = pass it around (lit: make it turn) / **facciamolo girare** = let's pass it on, circulate it facciamo un giro = let's go for a walk / facciamo un giro in macchina = let's go for a ride

fare pagare a qn. = to charge someone: Mi hanno fatto pagare assai / una cifra / un patrimonio!

**inciampare (in)** *vi (aus.* avere/essere)

1 to stumble, to trip, to trip up (over/against): inciampare **in** una sedia, to stumble over a chair; stai attento a non inciampare **in** quella pietra, be careful not to trip on that rock 2 (*fig*) (imbattersi) to run (into/across), to bump (into): inciampare **in** una poesia di Cummings

**non c'è più** = there's no more, all gone | s/he has passed away

sagra = una festa di paese che dura due o tre giorni (prima era religiosa, ma adesso non tanto)
 La Sagra delle castagne / La Sagra dei carciofi / La Sagra dell'uva

un argomento la grandezza l'**anfi**teatro **ri**costruire una discussione la misura il lavandino un terr**e**moto **una lite** la taglia la luna di miele il vincitore

beetle = (automobile) maggiolino; (insetto) scarabeo | (black beetle/cockroach) scarafaggio

casereccio o casareccio agg (fatto in casa) homemade; (genuino) traditional, simple

Il pancarrè o pane in casetta è un tipo di pane molto versatile che trova ideale utilizzo per fare toast e tramezzini.

pancarrè 274.000 risultati | pan carrè 157.000 risultati | pane in cassetta 89.200 risultati

un **pennarello** = a marker, a felt-tip pen **proteggere** = to protect una **pianura** = a plain, flatland, floodplain **protetto** = protected

il succo raramente l'alba il sedile anteriore il sugo di rado il tramonto il sedile posteriore

arma sf (le armi) = weapon(s), gun(s) ala sf (le ali) = wing(s)



Cucciolo di capriolo nascosto nel sottobosco.

la gru' = the crane (macchinario e uccello)

**spicchio** *sm* (citrus fruit) segment, slice: Ho mangiato due spicchi d'arancia; (di aglio) clove: (fetta di un cerchio) wedge: uno spicchio di luna | tagliare **a spicchi**, to cut into segments

Chiachierare per arrivare al discorso, incoraggiando la gente a raccontare le loro storie. Chiachierare use small talk to get to the big talk by encouraging people to tell stories.

"Raccontami la storia delle tue associazioni più potenti con il pane..."

"Se potessi avere qualcuno a cena, chi sarebbe e cosa vorresti cucinare per loro?" Avevi un insegnante preferito?

Chi sono i tuoi eroi? Chi ti ha aiutato a trasformare?

Parlami del tuo legame con la natura.

Cosa fai per divertir**ti**?

"Raccontami di un libro (o un film) che ti ha cambiato."

"Parlami di un film che ti ha fatto piangere."

"Chi avresti come **protagonista** in un film che parla di te?"

"Raccontami le canzoni più significanti che ricordi dalla propria giovinezza e perché".

"Qual è la tua paura più profonda?" | "Mi parli di una paura che hai **superato**."

"Raccontami un momento in cui hai scoperto che eri più forte di quanto pensavi di essere."

"Raccontami la storia di una delle cose più belle che qualcuno abbia mai fatto per te."

- 1. È **l'unica** cosa che non capisco.
- 2. Non era **l'ultima** volta.
- 3. **Sono** d'accordo.
- 4. Avete un sito web?
- 5. Ci ha **ignorato**.
- 6. La maggior parte delle persone non ne vogliono sapere.
- 7. Le **portiamo** a casa.
- 8. Non c'entrano niente.
- 9. Non voglio pensarci.

## Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 18 novembre 2015 e prima

in mezzo la strada un chilometro e mezzo un capriccio ottenere in mezzo la piazza una tazza e mezza capriccioso ottenuto

un massaggio la Turchia / il turco, i turchi Fa male? = Does it hurt? massaggiatore/-trice il **turchese** = turquoise **Ti sei** fatto male? =

**Si capisce**. = I understand. It goes without saying. It's only natural (you would feel that way). **stare in giro** = to be out (and about)

-----

**sorseggiare** *vt* (drink something in little sips) sip, (drink slowly) nurse: sorseggiare un drink sorseggiare un bicchiere di brandy, to sip a glass of brandy

Mi piace **sorseggiare** una <u>tisana</u> calda <u>la</u> sera prima di andare a letto.

**a sip** = un sorso: to take a sip, bere un sorso | voglio solo un sorso, I just want a sip **a gulp** = un sorso: tutto in un sorso, all in one gulp | in un sorso, in one gulp sip n (small mouthful) sorso: Nancy ha bevuto un sorso di vino. Nancy took a sip of wine.

**gulp** n (drink: large swallow) sorso: Missy took a gulp of lemonade. **un sorso** = a sip, a gulp: to take small sips (to nurse a drink), bere a piccoli scorsi

to drink in one gulp, bere in un sorso

sip [sth] *vt* (drink in sips) sorseggiare: Gasparo sorseggiava la sua cioccolata calda. sip [sth] *vt* (drink small quantity) bere qualcosa a sorsi

\_\_\_\_\_

aver luogo = to take place: La conferenza avra' luogo al Palazzo Reale in Piazza Plebiscito.diminuire = to diminish, decrease, to slow down

raccogliere = to harvest, gather | past: raccolto | noun: il raccolto = the crop | la raccolta =

la corsa = the race | fare una corsa = (correre) to run, to make a dash: sono corsa a casa la vela = the sail | fare la vela = to go sailing | una barca a vela = a sail boat

la **bellezza**  $\sim$  la **bruttezza** nf. = una **diga** = a dam

il barile o la botte = barrel, cast, keg
le cenere = the ashes
una compagnia di tour =
l'orlo = the brink, the edge
il sapore delle mandorle =
scorrere vi to flow

il pancarrè (o pan carrè o pane in cassetta) è un tipo di pane ideale per fare toast e panini.

gli **scarponi** da sci = ski boots / scarponi da **caccia** / scarponi da montagna / scarponi da trekking

Che differenza c'è tra: Siamo scesi giu' / Mentre scendiamo... / Scendendo...

perdonare un pellegrino un'intervista una scioglilingua il **perdono** pellegrinaggio la pubblicita' l'uomo affollato **benedire** / benedetto il ruscello l'architetto la folla **maledire** / maledetto il **fiumicino** l'architettura

## I Compiti: Italiano IVB: <u>Le</u> frasi che usarei alla festa:

- 1. Buona sera, mi chiamo Davide, e tu?
- 2. No, sono americano di Denver, ma ho abitato a Roma per cinque anni.
- 3. Ero un dottore di medicina per trent'anni, ma adesso sono in pensione.
- 4. Di dove sei in Italia? Davvero? Mi piace Venezia.
- 5. Si, vorrei un altro bicchiere di vino rosso. Questo ha un sapore tanto buono e interessante.
- 6. Che lavoro fai? **Da** quanto tempo? Ti piace? Quand'e' la tua prossima vacanza?
- 7. Sei interess**ato ai** politici <u>i</u>taliani o <u>a</u>mericani? No, sono un **socialista**.
- 8. Sei preoccupato **dell'**Islama radicale in Italia? Mi sembra tutto e' tranquillo e piace<u>vo</u>le qui. Sei d'accordo?
- 9. No, non vado d'accordo con mia cognata. Ma forse c'e' speranza nel futuro per il nostro rapporto.
- 10. Posso parlare in **i**taliano piu**tt**osto bene ma non sono fluente\*. Quindi quando la conversazione diventa troppo complesso, ancora me la cavo.
- 12. Signora Sanniti, mi hai raccontato della tua collezione di litografie di William Blake. Vorrei davvero vederli. Hai il tempo di mostrar**me**li? Com'è andata la tua classe?
- 13. Non **sapevo** che abitavi **a** Trastevere. Io abito **dall'altra parte del** fiume in Campo di Fiori accanto **al** Palazzo di Cenci <u>sulla</u> Via Arenula. C'e' un ristorante fantastico e tranquillo **nelle** rovine reppublicane nel Teatro Di Pompeio. Si chiama Da Pancrazio. C'e' da molti anni e continua **a** essere tanto buono e divertente.
- 14. Sono tanto dispiacuito di suo marito. Ho sentito **che è stato** sparato e ucciso **a** Parigi <u>v</u>enerdi scorso. Isis dev'essere fermato e sterminato.
- 15. Signore e Signori, mille grazie per avermi invitato alla festa. Mi sono divertito molto.

\*fluente agg (fig: capelli/barba) flowing; (discorso) free-flowing fluent adj (language)(linguistica) avv correntemente, speditamente, con scioltezza

» ma, a dire il vero, in Italia non lo diciamo spesso così. Se vuoi dire che sei "fluent" in Italian, io direi:

- So parlare italiano. So parlare bene l'italiano.
- Parlo italiano senza problema {o} perfettamente.
- Ho un'ottima conoscenza dell'italiano.
- Mi esprimo in italiano senza difficoltà.

Diamoci **del** tu. {o} Ci diamo **del** tu? una femmina / un maschio **con permesso** = adj. femminile / maschile

casa **a schiera** = townhouse una **commemorazione** (monumento commemorativo) = a memorial **far cilecca** = (l'arma) to misfire; (gen.) to be a no go Che **fregatura**! = What a rip-off!

psicologo (-a) / psicologia

geologo / geologia

sociologo / sociologia

il 28 ott. 2015

- 1 **Da** bambini andavamo in macchina che non aveva <u>né</u> cinture di sicurezza <u>né</u> airbag...
- 2 Viaggiare nella parte posteriore di un pickup aperto era una cosa speciale...
- 3 Le nostre **culle** erano <u>dipinte</u> con colori vivacissimi, con **vernici** <u>a base di</u> piombo.
- 4 Non avevamo **chiusure di sicurezza** per i bambini sui medicinali.
- 5 Quando andavamo in bicicletta non portavamo <u>il casco</u>.
- 6 Bevevamo l'acqua dal **tubo del giardino** invece che dalla bottiglia dell'acqua minerale...
- 7 Si potrebbe passare ore a costruire *i go-kart* e poi correre giù per la collina, solo per scoprire hai dimenticato i freni. Dopo vari **scontri** contro <u>i cespugli</u>, imparavamo a risolvere il problema. Sì, noi ci scontravamo con cespugli, non con le macchine!
- 8 Uscivamo a giocare con l'unico <u>obbligo</u> di **rientrare** prima del <u>tramonto</u>. Non avevamo cellulari...nessuno poteva **rintracciarci**. <u>Impensabile</u>....
- 9 Ci tagliavamo, ci rompevamo un osso, perdevamo un dente, e nessuno **faceva una denuncia** per questi incidenti. La colpa non era di nessuno, se non di <u>noi stessi</u>.
- 10 Mangiavamo biscotti, tante **schifezze**, pane e burro, bevevamo b*i*bite <u>zuccherate</u> e non avevamo mai problemi di **sovrappeso**, perché stavamo sempre fuori a giocare...
- 11 <u>Condividevamo</u> una b*i*bita in quattro…bevendo dalla stessa bottiglia e nessuno moriva per questo.
- 12 Non avevamo Playstation, X box, <u>videogiochi</u>, televisione via **cavo** con canali senza limiti, dvd, streaming, dolby surround, cellulari, computer, internet... Avevamo invece tanti AMICI.
- 13 Uscivamo, andavamo in bici o camminavamo fino a casa dell'amico, suonavamo il campanello o semplicemente entravamo senza bussare e lui era lì e uscivamo a giocare.
- 14 Si! Lì fuori! Nel mondo crudele! Senza un **guardiano**! Come abbiamo fatto? Facevamo giochi con bastoni e palline da tennis, si formavano delle squadre per giocare una partita; non tutti erano scelti per giocare e **gli scartati** dopo non andavano dallo psicologo per il trauma.
- 15 Alcuni studenti non erano brillanti come altri e quando perdevano un anno lo ripetevano. Nessuno andava dallo psic*o*logo, nessuno soffriva di dislessia né di problemi di attenzione né d'iperattività; semplicemente prendeva qualche schiaffo e ripeteva l'anno.
- 16 Avevamo libertà, <u>fallimenti</u>, successi, responsabilità ... e imparavamo <u>a gestir**li**.</u>

La domanda allora è questa: Come abbiamo fatto a sopravvivere?

\_\_\_\_\_

**vernice** *sf* (trasparente) varnish; (pittura) paint: "vernice fresca", "wet paint" **scontro** *sm* (di veicoli) collision, crash; (Mil) clash, engagement; (litigio) clash, run-in **rintracciare** qualcuno = to track down; to reach someone (di solito col telefono) **fare una denuncia** = to make a complaint, to press charges **schifezze** *nfpl* junk food || **sovrappeso** *nm* (peso eccessivo) overweight *adj* **gli scartati** = (persone) those not chosen; (things) the discarded, the rejected

Le domande di James Lipton alla fine di ogni trasmissione di "Inside the Actors Studio" sono:

- 1. Qual è la tua parola **preferita**?
- 2. Qual è la tua parola meno preferita?
- 3. Cosa ti eccita?
- 4. Cosa ti **fa schifo**?
- 5. Quale **suono** o rumore ami?
- 6. Quale suono o rumore **odi**?
- 7. Qual è la tua **parolaccia** preferita?
- 8. Quale professione (non la tua), ti piacerebbe provare?
- 9. Quale professione NON vorresti MAI fare?
- 10. Se il Paradiso esiste, che cosa <u>vorresti</u> sentire quando arrivi alle porte del Paradiso?

**eccitare** *vt* (persona: sessualmente) to arouse; (curiosità/interesse) to arouse, excite; (sensi/fantasia) to stir; (<u>folla</u>) to incite; (agitare) to stimulate: il caffè eccita, coffee is a stimulant

gli **anni** sessanta · un grupp**o** · la **seconda** guerra mondiale · veleno/velenoso · **verso** le due

- un albergo bello
- il cibo **buono**
- una persona **brava**

**antico** *agg*. antique, ancient: Antica Roma; (cose) very old: mobili antichi **antiquato** *agg* antiquated/old-fashioned/old style; obsolete/outdated/dated, museum piece, passé

**gli attrezzi** = the equipment; tools **l'equipaggio** = the crew

la **coincidenza** = the (train/plane) connection la **connessione** = the (computer) connection







una **strada bianca** = a dirt road

- 1. **Sono passata da** Swing Thai per prendere qualcosa <u>da</u> mangiare.
- 2. **Ho chiesto a** David **di passare dal** supermercato per prendere il latte.
- 3. **Ho passato** due ore a studiare italiano.
- 4. **Mi sono fermato** a vedere l'incidente stradale.
- 5. **Abbiamo speso** molti soldi in Italia.
- 6. **Ho rallentato** quando ho visto il cane in mezzo la strada.
- 7. Devo cercare un **uomo tuttofare**. Conoscete qualcuno?
- 8. Preferiscono essere pagati in contanti.
- 9. Hanno dato dei buoni consigli.
- 10. In Italia, direi che tutti i bambini sono viziati.

# II Nuovo Gatto **di** nyno vargas

Era una notte di autunno con tempo brutto. La pioggia cade freddo sopra tutto, goccia dopo goccia, goccia dopo goccia. Il buio si sente come un **peccato** mortale nell'aria nel bosco. Sotto tutto questo un povero cane cammina bagnato, freddo con una **fame da lupo**. Il povero animale non ha **nessuno** in questo mondo. Cammina lentamente **per** il bosco <u>a causa della</u> sua debolezza e l'età.

**Si ferma** sotto un albero e **si sdraia** sulle **foglie** sopra la terra. È stanco e i suoi ossi **fanno male**. Vuole dormire. Lontano vede una piccola luce. L'animale pensa che in quella luce c'è **speranza**.

**Nonostante** il dolore comincia a camminare di nuovo **guidato** dalla nuova speranza nel suo cuore. Vicino alla luce vede una porta aperta di *un cottage*.

II cane cammina un po' più rapidamente e arriva alla porta. Sente l'aria calda che **emane** dalla porta sulla sua faccia. Vede un fuoco caldo nel **camino**. Vicino al fuoco ci sono tre **piattini** col cibo sul pavimento. L'odore del cibo **si alza** e entra nel naso del cane. La sua pancia **vuota** e il suo cuore rispondono, "**Sono salvo**." Lentamente mette **la zampa** nella casa. Cammina **verso** i piattini e vede tre gatti: Sammie, Cipetto e Toti.

I gatti si fermano **all'improvviso** quando vedono il cane. Le loro **code crescono**. I loro occhi guardano il cane con **rabbia**. L'uomo che **è seduto** sul divano mette il suo libro sopra il tavolino accanto alla sua tazza di tè. Pensa, "**Caspita**! Che problema".

II cane si ferma **all'improvviso** e guarda la **scena**. Pensa velocemente perché non è stupido e dice, "Miao, miao". Sammie dice, "Che strano!" Cipetto risponde, "Parla come noi." Toti domanda, "È un gatto?"

L'uomo, Francesco, risponde, "Si è un gatto!" Cipetto pensa, "ma perché **puzza** come un cane. Non mi piace tutto questo. **Nell**'angolo della camera c'è un giocattolo nella forma di un topo. Il cane prende il topo **in** bocca e gioca, <u>dicendo</u> "Miao" di nuovo. I gatti pensano, "forse è un gatto strano. Si, un po' pazzo!" Francesco dice, "Abbiamo un nuovo gatto nella nostra famiglia. Ma, Cipetto pensa, "non mi piace questo, non mi piace..."

Francesco va **in** cucina e ritorna con un piattino pieno di cibo per il nuovo gatto. Il cane pensa, "sta fermo mio cuore, adesso sono un gatto." Il cane dice, "Miao, miao il nostro cibo è molto buono!" Tutti gli animali cominciano **a** mangiare.

Dopo cena il nuovo gatto usa la scatola per i gatti. La sera passa tranquilla. Presto arriva **l'ora di dormire**. L'uomo chiude la porta. Tutti i gatti vanno a dormire e l'uomo alla sua camera. Cipetto dorme con un occhio aperto per guardare il cane.

Improvvisamente **un fulmine** illumina la forma di un **ladro** vicino alla finestra. Il ladro prova **ad** aprire la finestra. Il rumore sveglia il cane. Il cane vede il ladro e **abbaia**. Francesco **si sveglia** e anche i gatti. Il cane continua a **abbaiare** molto arrabbiato. Francesco **accende** la luce nella camera e il ladro **scappa via** per il buio intenso della notte.

Francesco dice, "E buono avere un cane con noi." Tutti i gatti sono d'accordo. Cipetto risponde, "Sapevo tutto il tempo che non era un gatto. Puzza come un cane. Ma, siamo amici adesso. Benvenuto, **signor** cane!"

# **Il Leone** di Nyno

Un ragazzo parla con sua madre, "Mamma, vorrei giocare fuori nel bosco." "No", dice sua madre, "è molto pericoloso nel bosco per un ragazzo giovane." La madre ritorna in cucina. Il ragazzo apre la porta e esce.

Cammina nel bosco e gioca con tutto. Dietro un albero un leone dorme. Il leone apre gli occhi. Dice, "Ho molto fame! Dov'è il mio pranzo?" Vede il ragazzo giocare vicino. Dice, "Delizioso! Carne morbida giovane." Corre per arrivare al ragazzo.

Il ragazzo vede il leone e corre rapidamente. "Ai*u*tami mamma, Aiutami!" Il leone **corre dietro** il ragazzo. Il ragazzo vede la strada della sua casa. Corre piu' velocemente, ma il leone corre ancora più rapidamente. "Aiutami mamma, apri la porta!!!" La mamma è alla finestra e vede tutto. Apre la porta. Il leone apre la bocca . . . Il ragazzo corre in casa e la madre chiude la porta. Sua madre dice, "Che ragazzo cattivo!!!"

Il leone dice, "Accidenti!!!" Ritorna al bosco ancora con la fame, ma, pensa .....
"domani è un altro giorno"

## Con le seguenti parole - <u>il singolare e il plurale</u> sono diversi tra l'italiano e l'inglese:

The first word written in *singolare* (attrezzo, bagaglio, ecc...) is often translated as: a piece of...

un affare | **gli affari** (in inglese si dice <business>; in italiano si traduce <affairs>) un attrezzo | **gli attrezzi** (in inglese si dice <equipment>; in italian si traduce <tools>) un bagaglio | i bagagli (in inglese si dice <baggage>; in italiano si traduce <baggages>) un capello | i capelli (in inglese si dice <hair>; in italiano si traduce <hairs>) una caramella | **le caramelle** (in inglese si dice <candy>; in italiano si traduce <candies>) un cereale | i cereali (in inglese si dice < cereal>; in italiano si traduce < cereal>) una chiacchiera | **le chiacchiere** (in inglese si dice <chat, (idle/small) talk, chatter, gossip>) un compito | i compiti (in inglese si dice < homework> in italiano si traduce < assignments>) un consiglio | i consigli (in inglese si dice <advice>; in italian si traduce <advices>) un gioiello | **i gioielli** (in inglese si dice <jewelry>; in italian si traduce <jewelries>) informazione | **le informazioni** (in inglese si dice <information> in italian <informations>) un mobile | i mobili (in inglese si dice <furniture>; in italian si traduce <furnitures>) una notizia | **le notizie** (in inglese si dice <the news is>; in italiano <the news are>) una prova | **le prove** (in inglese si dice <the evidence>); in italiano <the proofs> un soldo | i soldi (in inglese si dice <money>; in italiano si traduce <the monies>) uno spaghetto | **gli spaghetti** (in inglese si dice <spaghetti is>; in italiano <spaghetti are>) una vacanza | **le vacanze** (in inglese si dice <vacation>; in italiano <holidays>)

- 1. Gli attrezzi **sono** qui.
- 2. I bagagli **devono** passare la dogana.
- 3. Le caramelle **sono** buonissim**e**.
- 4. I compiti non **sono** difficili.
- 5. I consigli non **sono** sempre voluti.
- 6. I gioielli non **sono** costos**i**.
- 7. Vuoi una caramella?
- 8. Vorrei delle informazioni per Assisi.
- 9. Ho trovato **un capello** nel cibo.

- 10. È un mobile pesante.
- 11. I mobili **sono** antich**i**.
- 12. Purtroppo, le notizie **sono** cattive.
- 13. Non tutti i soldi **sono** qui.
- 14. Gli spaghetti **sono** sempre cotti al dente.
- 15. Mancano le prove.
- 16. Mangio una banana con cereali.
- 17. Hanno perso un bagaglio.
- 18. Ho passato **le vacanze** in Sardegna.

un attrezzo	gli attrezzi i bagagli le caramelle	un gioiello	i gioielli
un bagaglio		un'informazione	le informazioni
una caramella		un mobile	i mobili
un cereale	i cereali	una notizia	le notizie
un compito	i compiti	una prova	le prove
un consiglio	i consigli	uno spaghetto	gli spaghetti

#### Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 2 & 9 settembre 2015

mi arrabbio = I get angry; I'm getting angry: non mi arrabbio facilmente, I don't get angry easily mi sono arrabbiato = I got angry sono **arrabbiato** = I'm angry

**mi** siedo = I'll sit down: mi siedo qui se non ti dispiace | Posso seder<u>mi</u> qui? mi sono seduto = I sat down sono **seduto** = I'm sitting (*lit*: I am seated)

mi sposo = I get married; I'm getting married: mi sposo questo lunedi mi sono sposato = I got married sono **sposato** = I'm married

essere **arrabbiato** (-a/-i/-e) = to be angry: Ma che dici, non sono arrabbiata per niente. essere **seduto** (-a/-i/-e) = to be sitting, to be seated: Sono seduta e ascolto. I'm sitting and I'm... essere **nascosto** (-a/-i/-e) = to be hiding; to be hidden: Dove sei nascosto? Where are you hiding? essere **sposato** (-a/-i/-e) = to be married: È sposato, ma la moglie è in Bermuda da sola.

**nascondere** (qualcuno/qualcosa) vt to hide: ho nascosto le chiavi da lui, I hid the keys from him sposare (qualcuno) vr to marry: ho sposato Luigi due anni fa, I married Luigi 2 years ago

sedersi vr to sit down: mi sono seduto (-a) accanto a lui, I sat down next to him nascondersi vr to hide: mi sono nascosto (-a) dietro il divano, I hid behind the sofa sposarsi vr to get married: si sono sposati ieri, they got married yesterday

**picchiare** qualcuno = to beat s.o. up ci vedo: Senza occhiali non ci vedo.

ci sento: Scusa, puoi ripetere? Non ci sento bene.

**tasso** = rate: tasso di interesse, interest rate tasso zero, interest free

tasso di crescita, growth rate tasso overnight, overnight rate tasso glicemico, blood sugar level tasso di mortalità, mortality rate

sei **rose** ross**e** = il tasso, i tassi = la tassa, le tasse = sei **rose** rosa = sei **rose** giall**e** = il tassì, i tassì =

l'**agenda** = my schedule una **riga** = a line (:: libro/poesia/carta); a ruler l'**ennesima** volta = the upteenth time un **rito** n. = a rite, a ritual | rituale agg. ritual **sottile** *agg.* = (:: fetta/corda/libro) thin; subtle **testardo** (testa tosta) stubborn (hardheaded)

>> designer clothes = "vestiti **firmati**" (99.800 risultati), "vestiti **griffati**" (7.470 risultati)

- 1. Se ti **succedesse** qualcosa io morirei <u>dato che</u> sei tu la mia vita.
- 2. La canzone? L'ho sentita alla radio, ma non era un granché.
- 3. È una donna di una certa etá, ma ancora attraente.
- 4. A chi dai il dito si prende anche il braccio {o} Dai il dito e si prendono tutto il braccio.

#### Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 26 agosto 2015

petali **rosa** / quaderno **viola** / scarpe **marrone** | il fucile | frequentare – seguire – assistere a

"Che ci fai qui?" chiedo

"Volevo chiederti se avevi voglia di fare una passeggiata al parco qui vicino. Che ne dici?"

**Ci penso io** = I'll take of it

[  $\mathbf{ci} = \frac{a}{\sin + \frac{qualcosa}{qualcuno}}$  ]

**spesso** *avv* often: Andiamo spesso al cinema. | Mi parla spesso di te. | Da bambina ci venivi spesso. | Dovremmo scriverci più spesso. | Vivi bene, ama molto, ridi spesso.

**spesso** *agg* (nebbia/fumo/zuppa) thick, dense; (stoffa) heavy, heavyweight; (carta) thick, heavy spesso 40mm, 40mm thick | i muri di questa casa sono spesso almeno un metro

**egregio** (-gia, -gi, -gie) *agg* (eccellente) illustrious, excellent, eminent, distinguished Egregio Signore, (forma di cortesia nelle lettere) Dear Sir; (obsolete) Esquire

bisticciare · litigare · lottare · fare a pugni · combattere

in montagna · in pubblico · in banca · in ospedale · in bagno · in cucina · in frigo · in borsa

mi è venuto in mente = it came to mind (or) I just thought of ... mi è subito venuto in mente = it came to mind right away (or) I thought of it right away non mi è venuto in mente niente = nothing came to mind

**sfuggire** *vi* (dalla memoria) (not be able to remember [sth]) elude, escape: ora mi sfugge Mi sfugge il tuo nome. Your name eludes me. Your name escapes me.

**cavalletto** *sm* (arte) easel; (foto) tripod; (bici/moto) kickstand; (antico strumento di tortura) rack **cavalletto** (grasshopper) · **grillo** (cricket) · **gufo/civetta** (owl)

**sempre di più** = more and more **sempre di meno** = less and less

**frana** = (colata di fango) mudslide; *slang* (inbranato) clumsy (persona inetta) hopeless; disaster

Se io **avessi** una macchina, <u>andrei</u> subito a Santa Fe.

Se tu avessi più tempo, ci andresti ogni anno.

Se vincesse il Signor Trump, io mi taglierei la gola.

**ritenere** vt a (considerare) to think, believe, consider

- lo ritengo un ottimo insegnante, I think he's an excellent teacher
- ritenere opportuno fare qc, to think it opportune to do sth
- ho ritenuto che fosse opportuno fare così, I felt it opportune to do so
- Lei ritiene che il bene e il male spesso si confondono?
- ritengo di sì, I think so | ritengo di no, I don't think so

## Per Conoscersi Un Po Meglio...

(19 agosto 2015)

- 1. Hai mai ricevuto più di **una proposta** di matrimonio?
- 2. Hai mai **urlato** in un posto pubblico?
- 3. Hai mai baciato qualcuno dello stesso sesso?
- 4. Hai mai partecipato <u>a</u> una manifestazione? [participare a + qualcosa]
- 5. Hai mai **piantato** un albero? | Hai mai abbracciato un albero?
- 6. Hai mai mangiato cibo coreano?
- 7. Hai mai lavorato in *un bar*?

[un locale = a bar]

8. Hai mai fatto yoga?

[lo yoga, lo yogurt, lo yacht]

- 9. Hai mai fatto sciato fuori pista?
- 10. Hai mai **tenuto** un diario quando eri giovane? (Hai mai tenuto un diario **da giovane**?)
- 11. Hai mai fatto jungle trekking?

[jungle = **giungla**]

- 12. Sei mai stata con uno più grande/piccolo di te?
- 13. Hai mai fatto il bagno **di notte** in mutande?
- 14. Hai mai ricevuto i complimenti per qualcosa che sai fare molto bene?
- 15. Sei mai stato in un campo **nudisti**?
- 16. Hai mai scritto una poesia?
- 17. Hai mai **passato** la notte sveglio fino all'**alba** (Sei mai rimasto sveglio fino all'alba?)
- 18. Hai mai coltivato e mangiato verdure dal tuo orto/giardino?
- 19. Hai mai **fatto sesso** in macchina?
- 20. Hai mai **tenuto in mano** una tar**a**ntola?
- 21. Hai mai camminato su un tetto?
- 22. Hai mai conosciuto un travestito o un trans?

<u>frana</u> = mudslide | **Giamaica** *nf* Jamaica | **lucchetto** = small padlock, (serratura) lock **intrappolare** *vt* (catturare con una trappola) to trap, snare, entrap **parecchio** = quite a lot; several: parecchio tempo, parecchia gente, parecchi giorni, parecchie ore **travestito** = (uomo con abiti femminili) transvestite, cross-dresser **trans** *o* **transessuale** = (persona che ha cambiato sesso) transsexual, transgender **valanga** = avalanche; (*fig*: grande quantità, *di lettere, regali, ecc*) flood, stream, deluge

#### diversi modi di dire <to yell/shout>

**gridare** vi to shout, cry (out), **yell**: ha cominciato a gridare per <u>attirare</u> l'attenzione dei passanti; (strillare) to scream; (parlare a voce alta) to **shout**: non gridare, non sono sordo, don't shout, I'm not deaf ||vt| to shout, yell, bawl, call out: ho gridato un insulto; to call (shout) for: gridare aiuto.

**strillare** *vi* to shriek, **yell**, scream, screech: quando ha visto il ladro ha cominciato a strillare, when she saw the thief she started to scream; (parlare a voce alta) to **shout**, yell: **non hai bisogno di strillare**, **non sono sordo**, **you don't need to shout**, **I'm not deaf**; to shriek, screech, scream; (protestare) to make a fuss, to holler || *vt* to shout (out), yell (out).

**urlare** *vi* (rif. ad animali) to howl: il cane ha urlato tutta la notte; (rif. all'uomo) to cry (out), shout, scream: urlare <u>di</u> dolore, to scream with pain; to **shout**, **yell**, bawl: urlare come un <u>ossesso</u>, to shout like one possessed; non urlare, non sono sordo, don't shout, I'm not deaf || *vt* to shout, yell: urlare un nome, to shout a name; to sing at the top of one's voice, to bawl, to shriek.

# Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 29 luglio 2015

Qual è stato/-a...? = What was ...?

Qual è stato il primo **cd** che hai comprato?

Qual è stato il libro più bello che hai mai letto?

Qual è stata la tua più grande delusione?

Qual'è stato il regalo **più bello** che hai mai ricevuto?

Qual è stata la vacanza più bella che hai mai fatto?

Qual è stato il <u>ricordo</u> **più bello** della tua inf*a*nzia?

Qual è stato il giorno più felice della tua vita?

Qual è stata l'esperienza più strana della tua vita?

Qual è stato il concerto più bello della tua vita?

Qual è stato il tuo **primo** concerto?

Sei brava! (-o) = ad alta voce = outloud Sbrigati!
Hai fatto bene! = a voce alta = in a loud voice Fai presto!

**fallire** (fallisco): L'impresa è fallita. **l'impiegato** = white collar worker **contro** = against, versus: I Giganti contro chi? **l'operaio** = blue collar worker

contadino → **agricoltore** assumere (assunto) = to hire un mestiere = fattoria → **azienda** licenziare = to fire una professione =

**S.p.A**. abbr f = società per azioni

**SpA** acronym (Società per Azioni) Inc., Ltd., corporation, joint-stock company, limited company

non si sa mai = you never know un saggio = la fonte = la saggezza = la sorgente =

buttare all'aria = una cicatrice = correre dietro a qd. = to run after someone una recensione = stringere la mano a qd. = to shake hands with s.o. il serbatoio =

"al secondo posto" 664.000 risultati "in secondo posto" 52.400 risultati "secondo in classifica" 129.000 risultati "seconda classifica" 8.650 risultati

Reputazione delle destinazioni turistiche italiane, la Sardegna è seconda in classifica.

Giro d'Italia: A Cervinia vince Aru, ora è secondo in classifica.

Il suo cd è secondo in classifica. His record is number two in the charts.

Quando hanno **smesso di** fare quella macchina? vol**a**to Poi, **mi sono accorto** che erano i Doors. vol**u**to

Siamo venuti **a** salutar**ti**.

Avete mai fumato le canne [gli spinelli]? Sono corsa a casa.

L'ho letto **sul** giornale. **Siamo** volati a San Francisco

Per quanto riguarda Nick, era immigrato dal<u>la</u> Russia <u>nel</u> 1998.

Avete mai letto il libro o visto il film o sentito la colonna sonora di "Il Principe delle Maree"?

## All'Albergo

- 1. Avete una camera doppia [matrimonale]?
- 2. Sì, signori. A quale piano la preferisce?
- 3. Non importa, ma vorrei una camera tranquilla che dà sul cortile.
- 4. Benissimo, il numero centoquarantotto è libera e dà sul **cortile**.
- 5. Può mostrar**mela**? [Me la può mostrare? Si può vedere la camera prima?]
- 6. Certo. Andiamo su coll'ascensore. Prego...eccola. Vi piace?
- 7. Mi sembra un po' piccola e non c'è molta luce.
- 8. Al contrario, signore. C'è molta luce durante il giorno.
- 9. Quant'è il prezzo per la camera?
- 10. Centosessanta euro al giorno.
- 11. È **compresa** la colazione?
- 12. Sì.

#### In Camera

- 1. (Al telefono) Pronto?
- 2. Pronto! Posso aiutarla?
- 3. Sì, mi mandi su sapone e asciugamani.
- 4. Subito, signore.
- 5. (Cameriera) Permesso?
- 6. Avanti.
- 7. Ecco **gli** asciugamani e il sapone.
- 8. Può cambiare il cuscino? **Questo** è troppo duro.
- 9. Certamente. Vuole più coperte? Fa piùttosto freddo la sera.
- 10. No, grazie. Ce ne sono abbastanza nell'armadio.
- 11. Benissimo. Se avete bisogno di qualcos'altro, basta telefonare.
- 12. Per ora, non ho bisogno di nulla, grazie. Adesso voglio riposare.
- 13. Può riposare bene qui, non c'è rumore. Allora, con permesso.
- 14. Arrivederci.

#### Il viaggio in treno (allo sportello d'informazioni)

- 1. Scusi. A che ora parte il treno per Roma?
- 2. Ci sono **parecchi** treni. Vuole partire **di** mattina, **nel** pomeriggio, o **di** sera?
- 3. A che ora parte la Frecciarossa?
- 4. All'una [alle tredici].
- 5. A che ora arriva a Roma?
- 6. Alle cinque di sera [alle diciassette], cioè, se non è in ritardo.
- 7. Ha un **vagone** [carrozza] ristorante?
- 8. Sì, signore.
- 9. Va bene. Dove compro il biglietto?
- 10. Allo sportello numero dieci.
- 11. Grazie. Ah, ho quasi dimenticato. Mi può dare un orario.
- 12. Certamente. Eccolo!
- 13. Mille grazie.

\_\_\_\_\_\_

## Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 8 luglio 2015

**affascinare** / affascinato / **affascinante** 

incantare / incantato / incantevole

**litigare** = to fight (with words), to argue **lottare** = to fight, struggle; wrestle

**la lotta** = the struggle

una <u>rissa</u> = a fight, scuffle, brawl

la **navetta** = the shuttle la dose = the dose

uscire di casa uscire da qui · uscire dal negozio il **fascino** = the charm

**l'incanto** = the enchancement

**picchiare** = to beat (up), clobber fare a pugni = to come to blows

un **pugno** = a fist, a fistful

**mettere fine a** qualcosa = to put an end to...

la **cascata** = the waterfall la **testata** = the headline

**Che dire**? | Che fare? = Non ti **garantisco** niente. =

**rosato** agg (colore) rosy, pinkish, rose-colored; **rosato** sm inv (vino rosato) rosé (wine) **rosolare** vt to brown: fateli rosolare, let them brown | vr le patate cominciano a rosolarsi

"finchè le verdure non **sono** tenere" 351 risultati

"finchè le verdure non **siano** tenere" 51 risultati

la nave da **crociera** =

**l'immersione** durera' poco =

Mettere il coperchio, abbassare il fuoco, e lasciare cuocere finchè le verdure non sono tenere. Continuare la cottura a fuoco medio basso per 20 min circa **finchè** le verdure **non** siano tenere.

Aggiungete la pasta e il **prezzemolo**, mescolare ogni tanto **finchè** la pasta **non** è cotta al dente.

Aggiungere le penne all'acqua bollente e cuocere per sette minuti, finchè non siano al dente.

Rosolare per dieci minuti, **mescolando** occasionalmente, **finchè** la cipolla **non** sia morbida.

Far cuocere **finchè** i gamberi **non** diventino rosati, circa due minuti.

Aggiungere i gamberi e lasciar soffriggere per 4 minuti o **fino a che** <u>diventino</u> rosati.

Bollire a fuoco basso **finchè** il liquido **non** sia **assorbito**, mescolando spesso.

Continuare ad aggiungere il brodo, mescolare spesso finchè il liquido non sia assorbito.

Cuocere finchè il riso non sia tenero e cremoso, circa altri 5 minuti. Togliere dal fuoco.

Cuocere i biscotti al forno a 176°C per trenti minuti, finchè non diventino dorati.

Combinare farina, zucchero, **lievito** in polvere in un Cuisinart, **fino a** ottenere una pasta leggera.

Aggiungere farina e albicocca secca. Mescolare **fino a** ottenere **un impasto** umido.

- 1. Penso di essere un po' pigra.
- 2. Penso di essere al livello intermedio/avanzato.
- 3. Credo che **fara'** bel tempo domani.
- 4. Non credo che lui **verra'** né domani, né dopodomani.
- 5. Se io **avessi** più tempo, farei .....
- 6. Se tu **lavorassi**, <u>saresti</u> un cretino.
- 7. Se io **studiassi** un'altra lingua, sarei più intelligente.
- 8. Se lei **fosse** molto giovane, mi farebbe contento.

## Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 10 giugno 2015

il ciliegio · la corsia · l'elicottero · un guinzaglio · la lavagna · un lupo · l'ombelico · un tizio

**a lungo** *avv*. (per molto tempo) for a long time: abbiamo parlato a lungo **a quel tempo** *avv*. (**allora**) back then, at that time

**aggeggio** {o} **coso** = contraption - doodad - doohickey - gadget - gizmo - thingamabob - thingamajig - thingy - whatchamacallit - whatsit - widget

**abide** *vi literary/archaic* (continue) restare/continuare; (live) abitare/vivere; (obsoleto) dimorare **not abide** [sth/sb] *vt* (not tolerate) sopportare/tollerare: I can't abide his smoking in the house.

Non riesco a sopportare che lui fumi in casa.

**bruciare** *vt* to burn: Ho bruciato la cena. (463 risultati) **bruciarsi** *vr* to burn, to get burned: La cena si è bruciata. (223 risultati)

la **bella** copia = the final draft | una **brutta copia** = a rough draft, the first draft

**un cattivo perdente** (1.380 risultati) = a sore loser (543.000 risultati)

dare alle fiamme = to set on fire darla per sfacciata = to give s.o./something up for dead darsi la mano = to shake hands: dopo che ha firmato il contratto, si è dato la mano dare un'occhiata a = to have a look at (s.o./something), to glance at something dare uno sguardo a = to have a look at (s.o./something), to give someone the once-over

**darsi delle arie** = to be full of oneself, to be stuck up, to think one is so great, to get an attitude, blow your own trumpet, to put on airs, to talk big, to throw one's weight around, to get a big head

- Comincia a darsi delle arie. He's starting to get an attitude.
- Non penso che lei si darà delle arie. I don't think she'll act so high and mighty.
- Sai che non mi piace dar**mi** delle arie. *You know I don't like to toot my own horn*.
- Adora darsi delle arie! He loves to blow his own horn!
- -- Si da troppe arie. He's gettting too big for his boots. He's acting like a real snob.

**premiare** = to award: È stato premiato una <u>medaglia</u> d'oro, he was awarded a gold medal **un premio** = a prize, an award: Ha vinto il premio per il migliore regista.

Vattene!Rimanga in linea.Non l'avrei mai indovinato.Chi credi di essere?Tenga il resto.Mi domando se...

- 1. Qualche volta i nipoti mi **fanno** impazzire. [alternativamente: a volte = at times]
- 2. Hanno sempre **parlato male** di loro.
- 3. Hanno vissuto a Mosca dal '62 fino al '66.
- 4. Il libro è stato scritto da un mio vecchio professore.
- 5. Il video è stato **uploadato** ieri alle 9 ma mi son dimenticato di dirtelo, buona visione.
- 6. Invece di prendere due macchine, aspettami là e **passo** a prenderti.

# http://www.nytimes.com/2015/05/12/opinion/roger-cohen-italian-curves-italian-cures.html

The Opinion Pages | OP-ED COLUMNIST

Italian Curves, Italian Cures MAY 11, 2015 By Roger Cohen

MILAN — I was talking to an Italian couple whose daughter had gone to live for a while in the United States before returning to run a restaurant on Lake Garda. They have a modest apartment in Santa Margherita on the coast of Liguria. The garden is bigger than the living quarters, filled with lemon trees (their fruit as big as baseballs), orange trees and orchids. The couple, now retired, has time to linger in the fragrant air of the dusk.

In the kitchen, it seemed to me, they have all they need: a machine to slice wafer-thin prosciutto, a toaster capacious enough for glistening focaccia, a scale to weigh out 200 grams of pasta. They prepared a rabbit simmered in an unctuous sauce of olives, pine nuts, sausage and rabbit liver, accompanied by perfect little cubes of sautéed potatoes that are time-consuming to prepare but worth every patient flip and stir.

Rabbit is underrated, a culinary victim of prejudice or misplaced affection, but not by Italians, who consume it often and with gusto.

In any event, my host, Sergio, was recalling visits to the United States to see their daughter. There were memorable renderings of "O Sole Mio" on gondolas in Las Vegas (beneath the Rialto Bridge on the "Grand Canal"), and then there was the time they were in New Mexico and "drove for 85 miles in a dead straight line."

He looked me: "Not one curve. Can you believe it?"

I could — made me think of Highway 101 in California. He couldn't. Life in Italy is a series of curves to which you adapt. There is zero scope for autopilot.

Adaptation and adjustment are the name of the game. This can be trying. On the other hand you can enjoy lemon zest from your own lemons, perhaps with salmon and those 200 grams of penne.

It was May 1, International Workers' Day, a holiday. Yet, most people were working, a lot of stores open. I heard the following exchange:

There's still a continuous banter in the streets of Italy, as when I lived here 30 years ago. Italy has cherry-picked modernity, taking only so much. Something in it has resisted the reduction of human interaction to the transactional minimum. Something in it has resisted the squeezing of the last cent of profit from every exchange.

<sup>&</sup>quot;It's the workers' holiday and everyone is working!"

<sup>&</sup>quot;Yes, I know, but of course they don't work the rest of the time!"

<sup>&</sup>quot;That's true."

Something in it recognizes the human need for community and what a couple of sentences to a stranger can do. There are still innocent smiles in Italy, something you can only call humility. They don't teach you that at marketing school. They don't tell you how monotonous self-promotion can become, how tiresome, and finally inhuman. People return to Italy for its beauty, of course, but also for a refuge from relentlessness. Conversations veer here and there in the elasticity of Italian time, loosened from the constraints of time as a metric of productivity.

At the pharmacy, where it's better to have a prescription but rules can be bent, I heard this: "We don't live in Italy."

It is. Efficiency was not one of the cherry-picked items. Arriving at Milan Linate airport for the first time in decades, I found the same cumbersome buses from aircraft to terminal. The ATM machine was broken, the Information Desk unmanned. Strange, the Milan world's fair, Expo 2015, has just opened — a time, if any, to spruce things up. The themes of the fair are guaranteeing food security; combating waste (Italy has much to do); improving nutrition (I can't see that rabbit being beaten); and preserving the environment.

On opening day, May 1, a bunch of hooded anti-capitalist thugs calling themselves "Black bloc" smashed up the center of Milan in a mindless protest against Expo-as-capitalist-enterprise. Policemen were beaten, cars set on fire. Over the following weekend the people of Milan took to the streets armed with sponges, cloths, solvents and soap, determined to clean up their city. They did, in short order.

The state is still weak in Italy. But community — family, friends, city, region — is often powerful. Assessments of Italy's condition tend to underestimate the effectiveness of these hardship-cushioning ties.

Matteo Renzi, the young prime minister, has just pushed through an important electoral reform law aimed at ending semi-chronic government instability. Broadly, it gives the winning party, provided it has 40 percent of the vote, a bonus that guarantees it 340 seats in the 630-seat chamber. (If no party has 40 percent, there is a runoff between the two largest parties).

Perhaps this will, as Renzi hopes, produce more straight lines — full five-year terms for governments. Italy could benefit from that. But there will still be plenty of curves.

#### 279 COMMENTS

taopraxis is a trusted commenter nyc Yesterday A weak state is not a hardship, it is a plus. Italians are smart people and smart people do best when they're free to run their own lives.

<sup>&</sup>quot;Better that way!"

<sup>&</sup>quot;Why?"

<sup>&</sup>quot;Everything is difficult here."

MILANO — Stavo parlando a una coppia italiana **la cui** figlia è andata a vivere <u>per un po'</u> negli Stati Uniti prima di tornare a <u>gestire</u> un ristorante <u>al</u> Lago di Garda. Hanno un appartamento modesto a Santa Margherita sulla costa <u>della</u> Liguria. Il giardino è più grande della casa, pieno di limoni (la loro frutta grande come le palle da baseball), aranci e orchidee. La coppia, ora in pensione, hanno il tempo per rilassar<u>si</u> in giardino nell'aria fragrante del **crepuscolo**.

<u>In</u> cucina, mi è sembrato, hanno <u>tutto quello che</u> serve: una macchina per affettare sottilissimo il prosciutto, un tostapane abbastanza grande per **far brillare** la focaccia, una bilancia per pesare 200 grammi di farina. Hanno preparato il coniglio **cotto a fuoco lento** in un sugo di olive, pignoli, salsiccia e fegato di coniglio, accompagnato <u>da</u> cubetti perfetti di patate <u>soffritte</u> che prendono tempo per preparare, ma vale ogni giro **in padella** fatto con pazienza.

Il coniglio è **sottovalutato**, una vittima culinaria di pregiudizio e <u>affetto</u> **malriposto**, ma non dagli italiani, che lo mangiano spesso e con gusto.

In ogni caso, il mio ospite, Sergio, stava raccontando le visite agli Stati Uniti per vedere la loro figlia. C'erano **interpretazioni** memorabili di "O Sole Mio" sulle gondole a Las Vegas (sotto il Ponte Rialto sul "Canale Grande"), e poi c'era <u>la volta</u> quando erano in New Mexico e "hanno guidato in linea sempre dritta per ottantacinque miglia."

Mi ha guardato: "Nessuna curva. Lo puoi credere?"

Io ci credo — mi ha fatto pensare <u>all'</u>autostrada I-5 in California. Lui non ci poteva credere. La vita in Italia e' <u>una serie di</u> curve a cui si adatta. C'è **zero possibilità** per autopilota.

**L'adattabilità** e l'aggiustamento sono il nome del gioco. Può essere difficile. D'altra parte, si puo' godere la **scorza** (o la buccia) di limone dai **propri** limoni, forse col salmone e con <u>quei</u> 200 grammi di pasta.

Era il primo maggio, la festa del lavoro, un giorno di festa. <u>Nonostante</u>, la maggior parte della gente lavorava, molti negozi aperti. Ho sentito la seguente conversazione:

C'e' ancora una <u>continua</u> **chiacchierata** <u>per</u> le strade d'Italia, <u>uguale a</u> quando ci ho vissuto trenta anni fa. Italia ha scelto la modernità in modo moderato, discretamente, prendendo **non più di tanto** (o solo fino a un certo punto). Qualcosa in lei ha <u>resistito</u> la reduzione dei rapporti a una <u>transazione</u> finanziaria. Qualcosa in lei ha resistito *il spremere soldi* da ogni interazione sociale.

<sup>&</sup>quot;È la festa dei lavoratori e tutti lavorano!"

<sup>&</sup>quot;Sì, lo so, ma certo non lavorano per il resto del tempo!"

<sup>&</sup>quot;È vero."

Qualcosa in lei riconosce la necessità umana di comunità e quello che un paio di frasi dette da un estraneo (o uno sconosciuto) può fare. Ci sono ancora i sorrisi innocenti in Italia, qualcosa che si può solo chiamare umiltà. Cosa che non si può insegnare a una scuola di marketing. Non ti dicono quanto monotono l'auto-promozione può diventare, come faticoso, e, infine, disumana. Le persone tornano in Italia per la sua bellezza, naturalmente, ma anche per un rifugio dalla inesorabilità. Conversazioni virano qua e là nell'elasticità del ritmo italiano, sciolte dai vincoli del tempo come misura di produttività.

Alla farmacia, dove è meglio avere una ricetta medica, ma le regole possono essere <u>piegate</u>, ho sentito questo: "Noi non viviamo in Italia." · "Meglio **così!**" · "Perché?" · "Tutto è difficile qui."

**Lo è.** L'efficienza non è stata una delle cose prese dalla modernità. Arrivando all'aeroporto di Milano Linate, per la prima volta da **decenni**, ho trovato le stesse **navette ingombranti** che portano dagli aerei al *terminal*. Il bancomat era rotto, il banco informazioni <u>deserto</u>. Strano, la fiera mondiale di Milano, Expo 2015, è appena aperto - un momento, **se mai**, per **sistemare** le cose. I temi della fiera <u>garantiscono</u> la sicurezza **alimentare**; la <u>lotta</u> contro <u>lo spreco</u> (l'Italia ha molto da fare); migliorare la nutrizione (non riesco a vedere quel coniglio <u>picchiato</u>); e preservare l'ambiente.

Nella giornata di apertura, il 1 maggio, un gruppo di incappucciati **teppisti** anti-capitalisti che **si fanno chiamare** "Black bloc" ha distrutto il centro di Milano in una protesta **insensata** contro l'Expo-come-impresa-capitalista. I poliziotti sono stati <u>picchiati</u>, le auto bruciate. Durante il weekend successivo i milanesi *sono scesi in piazza* armati di spugne, <u>stracci</u>, solventi e sapone, <u>decisi a</u> **ripulire** la loro città. L'hanno fatto, in breve tempo.

Lo Stato è ancora debole in Italia. Ma la comunità - famiglia, amici, città, regione - è spesso potente. Le valutazioni delle condizioni in Italia <u>tendono a</u> sottovalutare (o sottostimare) l'**efficacia** (o la forza) di questi <u>legami</u>.

Matteo Renzi, il giovane primo ministro, ha appena **fatto passare** una legge di riforma elettorale importante che dovrebbe garantire più stabilità ai governi. **In generale**, dà al partito vincente, <u>purché</u> abbia il 40 per cento dei voti, *un bonus* che lo <u>garantisce</u> 340 **seggi** nella Camera di 630 seggi. (Se nessun partito ha il 40 per cento, c'è un ballottaggio tra i due partiti più grandi).

Forse, come Renzi spera, <u>produrrà</u> più linee dritte - termini completi di cinque anni per i governi. L'Italia **ne** potrebbe **trarre beneficio**, ma ci saranno ancora tante curve.

#### 279 COMMENTI

taopraxis è un commentatore di fiducia · nyc · Ieri Uno stato debole non è un <u>disagio</u>, è *un plus*. Gli italiani sono persone intelligenti e le persone intelligenti faranno meglio quando sono liberi <u>di</u> gestire la propria vita.

# Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 29 aprile & 6 maggio 2015

Niente traffico oggi! Che bello! Non c'era nessun <u>uomo</u> alla festa.

Niente vino! Ma io non ci resto. Non ho visto nessuna risposta nell'email.

qualche libro un  $\rightarrow$  nessun libro Non c'era nessun biglietto **rimasto**.

qualche stivale uno  $\rightarrow$  nessuno stivale Non c'era nessuno stivale rimasto al negozio. Non c'era nessuna persona rimasta in piazza.

qualche amica un' → nessun'amica

Non c'era **nessun** <u>uomo</u> rimasto sul campo di battaglia. || Non c'era **nessuno** <u>specchio</u> in bagno. Non c'era rimasta nessuna bottiglia dopo cena.

anzi (di più) in fact, as a matter of fact, indeed: Lo ammira, anzi lo venera.

She admires him, in fact she worships him.

ci tengo = I really care about it; it matters to me non ci tengo alla moda = I don't really care about fashion; fashion doesn't matter to me se ci tieni proprio! = if it really means so much to you!

risp**o**ndere **sperduto** = off the beaten path imbellire ho **ri-spo-sto** un paese sperduto annaffiare una **ri-spo-sta** un posto sperduto accompagnare

lo **imbellisce** · lo a**mm**ira · lo a**vv**icina · lo bacia · lo aiuta · lo accompagna · lo annaffia **gli** parlo · **gli** porto un regalo · **gli** manda un pacco · **gli** da' dei soldi · **gli** scrive una lettera

con affetto, una fattoria  $un'azione \rightarrow le azioni$  tante belle cose, una fabbrica azionista = stockholder

**fare impazzire** qualcuno = to drive/make someone crazy: mi **fai** impazzire! mi **fanno** impazzire! **incontrare** qualcuno = to meet someone (for an appt.); to bump into someone (at the market) **presentare** qualcuno = to introduce someone: Ti voglio presentare mia moglie, Barbara.

to lead [sb] = (to guide) **condurre**, **guidare** 

The tour guide leads the people through the city.

La guida turistica conduce i turisti per la città.

to lead [sb/sth] = (command) capeggiare, guidare

The general leads his troops well, so they do what he orders.

Il generale capeggia bene le sue truppe e loro seguono i suoi ordini.

to lead [sb] to [sth] = guidare qlcn verso qlcs, **portare** qlcn verso qlcs, condurre qlcn verso qlcs

C'era una grande battaglia **lì nel** 452 **d.C**. fra i Romani. Flavius Aetius (l'ultimo **dei** Romani) **li** ha **condotti** contro Attila.

una **puzza** = a stink | una **scoreggia** (volg) fart un **rutto** = un **singhiozzo** =

# <u>Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 8 - 15 aprile 2015</u>

roba **da matti** tetto architetto dare al cinema cieco roba **da pazzi** tetta architettura dare un esame ceco

L'assicurazione ha pagato per un tetto nuovo.

Cosa **danno** al cinema? = What's showing {or}playing at the movies?

fare impazzire qualcuno = to make/drive someone crazy: mi fai impazzire! mi fanno impazzire!

Mi fidero' **di** te per sempre, amore mio. **costruire** = to build, construct

Non mi fido **del** sistema attuale. il **rossetto** = lipstick

Ci metto un'ora <u>ad</u> arrivare qui. Ci vuole <u>al minimo</u> un'ora.

Ci ho messo venti minuti <u>per</u> tornare a casa. Ci è voluta un'ora.

Ci vogliono <del>i ragazzi</del> → I ragazzi **ci mettono** due ore minimo per finire i compiti.

Divertiti! Siediti! Lavati! Fidati!
Divertitevi! Sedetevi! Lavatevi! Fidatevi!

Chi va piano va **sano** e lontano. = Slow and steady wins the race.

Non si può avere **la botte** piena e la moglie ubriaca. =

Non mi farebbe **né** freddo **né** caldo. = I couldn't care less.

Sbagliando, si impara. =

spostarsi = to move (from a chair)
trasferirsi = to move (to another town)
una fila (di persone) = a line
una linea (draw/object) = a line
una riga (da un libro/lettera) = a line

Adesso sali sulla bicicletta, <u>ti sostengo</u> e ti spingo. Get on the bike. I'll hold you up and push you. È fondamentale avere qualcuno che <u>ti sostenga</u> = It's critical to have somebody who supports you Perché anche io ti sostengo. = 'Cause I got your back, too.

Massimo, sono tuo padre e <u>ti sostengo</u>. = Max, I'm your father... and I support you.

Ti sostengo sempre, che tu ti comporti da pazzo o no. I'll always have your back whether you're acting crazy or not. || Devi trovarti un lavoro, qualcosa di stabile che <u>ti sostiene</u> (o sostenga).

Avevo un melo selvatico in giardino. L'avrei tenuto, pero' ...

anzi adverb (o meglio/o piuttosto) or rather, better still, or better, indeed, in fact:

Ti telefonerò, anzi passerò da te. = I'll phone you, better still, I'll drop by.

(invece/al contrario) in fact, as a matter of fact, on (o quite) the contrary:

Non sei in anticipo, anzi ti aspettavo <u>prima</u>. = You're not early, as a matter of fact I was expecting you earlier.  $\parallel$  Non mi dispiace, anzi. = I'm not sorry, quite the contrary.

**avro'** capito male = I must have misunderstood dovevo  $\rightarrow$  *I didn't do it* **avrei** capito male = I would have misunderstood ho dovuto  $\rightarrow$  *I did it* 

# Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 25 marzo & 1 aprile 2015

**Pesce** d'aprile = April Fool's Day "libro **di** piante" 83.400 risultati **Rimanga** in **linea**. = Stay on the line. "libro **delle** piante" 26.300 risultati

Prendere due piccioni con una fava To kill two birds with one stone

(*lit.* to get two pigeons with one fava bean)

Chi dorme non **piglia** pesce The early bird gets the worm.

(lit. who sleeps doesn't get fish)

Quando il gatto **non c'è** i topi **ballano** (*in inglese diciamo: quando il gatto va via, i topi giocano*)

un film **comico** = a comedy una commedia = a drama l'opera buffa = a farce un **comico** = a comedian una **decina**= about 10 una tragedia =

mi fido **di** / dipende **da** / **sviluppare** / **mi sfugge** = it escapes me **fra** una settimana = **ne** ho abbastanza / non c'e' piu' pane / non ce **ne** piu' / manca il pane **fra** poco =

fare **apposta** qualcosa = to do something on purpose: L'hai fatto apposta? Tutto **a posto**? = Everything all right?

sopportare vt to support, bear; (tollerare) to stand, to take, to put up with Non lo sopporto più, I can't stand it {or} him anymore.

**tenerci a** qc./qd.= to really care about smthg/s.o.; to matter to somone: ci tengo a ringraziarla

To invite someone to do something: **Ti** (Le/Vi) **va di** + INFINITIVE? = Do you feel like + verb?

Do you feel like....? No, non mi va adesso. **Ti va di** + infinito? Hai voglia di ...? Are you in the mood for ...? No, non **ne** ho voglia.

va a qualcuno di fare qualcosa a qualcuno (indirect obj. pronoun)

Mi va di fare un giro in macchina. mi (a me) = to me Ti va di prendere un caffè? ti (a te) = to you

Le va di fare una passeggiata? **le** (a lei) = to her; to you (formal)

Non gli va di uscire. **gli** (a lui) = to him Vi va di giocare una partita di golf adesso? vi (a voi) = to you

Gli va di prendere un gelato. **gli** (a loro) = to them

Ti va di andare al cinema?, Vi va di andare al cinema?, do you feel like going to the movies?

Ti va di andare insieme? Ti va di mangiare una pizza? Vi andrebbe di venire con noi?

Ti danno tutto il whisky che ti va di bere, tutto il pesce che ti va di mangiare...

Devi mangiare ciò che ti va di mangiare, ciò che ti fa stare bene!

Ti va (bene) se ci vediamo alle 5?, is it ok if we meet at 5?

Ti va il cioccolato?, do you like chocolate?

**Ti andrebbe di** incontrami per un caffè quando hai finito? il mangianastro = Would you like to meet for coffee when you're through? l'arcobaleno =

## Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 18 & 25 marzo 2015

Abbiamo avuto **dei guai**. **le ostriche** un tappeto **volante ln guaio** è che... uno struzzo un disco **volante** 

il sedile anteriore/posteriore il parabrezza = windshield il volante = steering wheel

il tergicristallo, **i tergicristalli** *nm* (per pulire il parabrezza) = the windshield wiper(s)

le strisce pedonali o la zebra **una ventina di** libri poverino (-a) il limite di velocita' una trentina di anni poveraccio italoamericano (-a/-i/-e) comunque una **scommessa** = a bet una promessa = a promise un pisolino (sonnellino) dunque, quindi la cittadinanza = fare **una** domanda sete casa la **burocrazia** = fare domanda sette cassa

**avere successo** = to be successful: Scommetto che lui avra' successo. un **successo** = a success, a hit: La canzone è stata un successo {o} un *hit*.

quotidiano, giornaliere = dailybagaglio a mano = carry-on luggageun passo avanti = one step aheadla muratura = the masonry, brickwork

## **l'impronta digitale** = fingerprint:

In some states you get fingerprinted when you get a driving licence. In alcuni stati, ti <u>prendono</u> le impronte digitali per <u>rilasciarti</u> la patente di guida.

Non **ne** voglio sentire <u>più</u> {o} Non **ne** voglio <u>più</u> sentire Non **ne** voglio parlare <u>più</u> {o} Non **ne** voglio <u>più</u> sapere Non **ne** voglio parlare <u>più</u> {o} Non **ne** voglio <u>più</u> parlare.

*In mezz'ora*, è un talk show televisivo condotto da Lucia Annunziata, ex presidente della Rai.

Che c'è da fare qui? Mio fratello **me** l'ha spedito.

Quant'è la **spedizione**? Quanto hai pagato per **l'assicurazione**? Lui ha capelli scuri e occhi scuri. Mi pare che sia **austriaco** e non tedesco.

**Hanno sofferto** la fame durante la guerra.

"Hip and happening" è un altro modo per dire "cool and trendy", allora io direi "un posto **figo**".

maglia modo generico per dire un indumento esterno che copre il busto:

maglietta, t-shirt, top, maglioncino, maglione / felpa, cardigan, golf, pull, pullover

gli artisti · i dentisti · i gommisti / avanti e indietro / il battistero / un operaio · un impiegato

<ul> <li>Dammi una parola che comincia con la lettera "A":</li> <li>Nome: Arturo, Alessandro, Antonio, Andrea</li> <li>Citta': Amalfi, Ancona, Asolo, Ascoli Piceno, Alberobello</li> <li>Professione: Architetto, Avvocato, Artista</li> <li>Cibo: Acciughe, Asparagi, Aglio, Affettati (=cold cuts)</li> <li>Animale: Anatra (o) Anitra, Agnello, Aquila</li> <li>Oggetto: Arte, Automobile, Autobus</li> <li>Verbo: Avere, Andare, Aiutare, Aspettare, Attendere, Affettare, Abbinare, Annaffiare</li> </ul>					
<pre>attendere = to await; to wait assistere a = to attend; to be present</pre>	<pre>spalare = to shovel i geni recessivi = the recessive genes</pre>				
<u>fare pena a qualcuno</u> to pain (to feel sorry for)					
- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Quei poveracci mi <b>fanno</b> pena!				
girare a qualcuno Mi gira la <u>testa</u> . My head is spinning!					
	are a qualcuno				
· •	o keep busy, to oblige				
<u>Il lavoro</u> mi impegn <b>a</b> otto ore al giorno. <u>Il progetto</u> mi impegner <b>à</b> per una settimana.					
<u>interess</u>	sare a qualcuno				
vi (aus. essere) essere di interess	e, stare a cuore a qualcuno • importare a				
Mi interessa <u>il lavoro</u> o Il lavoro mi interessa					
<u>Gli uomini</u> mi interess <b>ano</b> .	Ti interess <b>ano</b> <u>questi libri</u> ?				
Gli interess <b>ano</b> <u>le donne</u> un pochino troppo.					
Ci interess <b>ano</b> <u>le questioni</u> ambientali.	A noi interessa solo la tua <u>felicità</u> .				
Ti interesso?	Sì, mi interessi!				
manca	are a qualcuno				
Mi manca <u>l'Italia</u> .	Mi mancano le parole.				
Mi manca .	Mi mancano .				
Fammi sapere se ti manca qualcosa.	Quanto mi manca il vero cibo italiano!				
Ti manco? (io)	Mi manchi! (tu)				
piacere a qualcuno					
A me piace	A te piace?				
A mia ex moglie piace viaggiare.	A mio marito piace cucinare.				
A noi non piace il cibo cinese.	Ci piace. <=> Piace a noi.				
A voi piace la campagna italiana?	Vi piacciono gli spaghetti!				
A loro piace mangiare.	<b>Agli Williams</b> piace molto il gelato italiano.				
A chi piace?	Piace a tutti.				
Ti piaccio?	Si, mi piaci da morire!				

## Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 4 & 11 marzo 2015

- 1. Quando **smetti di** lavorare oggi?
- 2. **Si vedono** le loro personalità.
- 3. Mi vieni a **prendere** all'aeroporto?
- 4. Perché non ci fermiamo a fare benzina?
- 5. Dobbiamo ancora fare i biglietti.
- 6. È il migliore del mondo!
- 7. Sono **dei bei** sempreverdi.
- 8. Nel vaso ci sono **dei bei** fiori.
- 9. Abbiamo avuto dei bei giorni quest'inverno.
- 10. Spero che hai passato dei bei giorni in Italia.
- 11. Abbiamo dei bei primi piatti.
- 12. Ci sono delle belle donne intorno al tavolo.

Qualche giorno fa c'era un articolo sul New York Times che parlava della Basilicata.

Ecco qualche parola nuova che abbiamo discusso in classe.

Ecco delle parole nuove che abbiamo discusso in classe.

Ecco alcune parole nuove che abbiamo discusso in classe.

Alcune non sono tanto nuove, ma meritano un ripasso.

**liscio** *adj* smooth, glossy: liscio come uno specchio; pelle liscia, smooth skin; (dritto) straight: capelli lisci; (semplice/facile) smooth; (bevande) straight, neat | *noun*, *m*. ballroom dance

- andare liscio, to go smoothly: tutto va liscio come l'olio, everything is going smoothly
- passarla liscia, to get off unscathed, to be unhurt; to get off scott free, to get away with it

**riccio** agg curly | riccio nm (di capelli) curl; (di legno/metallo) shaving; (di burro) curl riccio (di mare) nm sea urchin || riccio  $\rightarrow$  ricci: Orazio ha i capelli rossi e ricci. || ricco  $\rightarrow$  ricchi

Attenzione, **ultimamente** is a false-friend significa: lately, recently.

già che ci sei = since you're right there, seeing you're already there/doing that, while you're at it

>> prendere due piccioni con una fava = to kill two birds with one stone >> buono come il pane • as good as gold (molto buono d'animo, generoso, indulgente, comprensivo; anche di carattere mite, oppure innocuo e inoffensivo, riferito a persone e animali).

una canz <u>one</u> il ritmo	oggigiorno tocca ferro	la <b>guria</b> = the jury il g <i>iu</i> dice =	l'avvocato dife il <b>procurator</b>	
la maglia il maglione	la porta <b>il</b> port <b>one</b>	la barca il barc <b>one</b>	la macchina un macchinor	ne
<b>fieno</b> paglia	fattoria fabbrica	impegnato impegnativo	la data i dati	il buco la bocca

# <u>Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 11 febbraio - 4 marzo 2014</u>

tornare **da** qualche parte

rimanere/restare colpito da qc./qd.

avere bisogno **di** qc./qd. avere voglia **di** qc./qd. avere paura **di** qc./qd. avere notizie **di** qc./qd.

stare alla larga **di** qc./qd. conoscere l'esistenza **di** qc./qd.

sentire la mancanza di qc./qd.

valere la pena di

essere contento **di** qc./qd. essere fiero **di** qc./qd. essere sicuro **di** qc./qd.

parlare **di** qc./qd. pensare **di** qc.

essere sicuro **ai** qc./qa. essere soddisfatto **di** qc.

uscire di casa · uscire da qualcosa

credere in qc./qd. contare su qc./qd. scommettere su qc./qd.

credere **a** qc./qd. parlare **a** qc./qd. pensare **a** qc./qd.

esser**ci** / andar**ci** / venir**ci** / arrivar**ci** provar**ci** / riuscir**ci** 

starci / restarci / rimanerci metterci / volerci / tenerci

\_\_\_\_\_

fare **la spesa**, to go (grocery) shopping

-----

fare **le spese** {o} lo shopping

spese amministrative, administrative expenses spese **bancarie**, bank charges spese comprese, including expenses spese condominiali. HOA fees

spese condominiali, HOA fees spese doganali, (customs) duty spese varie, miscellaneous expenses

spese **fisse**, fixed expenses, fixed costs

spese **giornaliere**, daily costs, daily expenses spese **minute**, petty expenses, petty charges

spese di **pubblicità**, advertising expenses spese di **spedizione**, shipping costs

 $spese \ \textbf{supplementari}, \ additional \ charges$ 

spese generali, overhead, general expenses spese di trasloco, moving expenses spese di spedizione, shipping costs spese di viaggio, travel expenses meno le spese, excluding expenses più le spese, plus expenses spese effettive, actual expenses spese impreviste, unforeseen expenses spese legali, legal costs spese di riparazione, cost of repairs spese straordinarie, extra expenses spese vive, out-of-pocket expenses

\_\_\_\_\_

Signor Gamba, come sta oggi?

 ${\bf II}$  signor Gamba è seduto accanto alla finestra.

Quante lezioni hai frequentato?

Hai bisogno delle uova?

Quanti **timbri** hai sul passaporto?

**Dovunque tu sia**... = Wherever you are...

resettare vt (dall'inglese)(fare il reset) to reset, to press reset button, reset to start

permettere *vt* to permit, allow: permette**rsi** *vr* to allow oneself; to afford:

Non ti permetto **di** parlarmi in quel modo. Non mi posso permettere **di** giudicare nessuno.

Al momento, non mi posso permettere una vacanza.

Non mi posso permettere di dimagrire perchè ho problemi alla schiena.

## <u>Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle sei | il 4 febbraio 2014</u>

- 1. Do you all need a pen?
- 2. Are you satisfied with your work?
- 3. Do you **still** want **some** wine?
- 4. When did you return from Assisi?
- 5. Do you have news about Carlo?
- 6. Are you happy about what you got?
- 7. Are you homesick?

[avere nostalgia di casa, to be homesick]

- 8. Are you skilled in engines?
- 9. Are you convinced about not being wrong?
- 10. Are you all sure about what you said?
- 11. How many letters do you write every day?
- 12. How much bread did you buy?
- 1. Sì, abbiamo bisgono di una penna. >> Sì, ne abbiamo bisogno.
- 2. Sei soddisfatto del tuo lavoro? >> Sì, sono soddisfatto del mio lavoro. Sì, **ne** sono soddisfatto.
- 3. Vuoi ancora <u>del vino</u>? >> Sì, voglio ancora <u>del vino</u>. Sì, **ne** voglio ancora.
- 4. Quando sei ritornato <u>da Assisi</u>? >> Sono ritornato <u>da Assisi</u> ieri. **Ne** sono ritornato ieri.
- 5. Hai notizie <u>di Carlo</u>? 

  No, non ho notizie <u>di Carlo</u>. No, non **ne** ho notizie.
- 6. Sei contento di quello che hai ottenuto? >> Sì, ne sono contento.
- 7. Hai nostalgia <u>di casa tua?</u> >> Sì, ho nostalgia <u>di casa mia</u>. Sì, **ne** ho nostalgia.
- 8. Sei pratico di motori? >> Sì, sono tanto pratico di motori. Sì, **ne** sono pratico.
- 9. Sei convinto <u>di non sbagliare</u>? » Sì, **ne** sono convinto.
- 10. Siete sicuri <u>di quello che avete detto?</u> >> Sì, **ne** siamo sicuri.
- 11. Quante lettere scrivi ogni giorno? >> Scrivo soltanto una lettera ogni giorno.
  - >> Ne scrivo soltanto uno.
- 12. Quanto pane hai comprato? >> Ne ho comprato un chilo.

#### 42) Sostituire ai puntini le particelle CI o NE:

- 1. Ho cercato questo volume per molto tempo, finalmente **ne** ho trovato <u>uno</u> e **ci** <u>tengo</u> molto.
- 2. Vado al mare e ci resto per dieci giorni: ne ho proprio bisogno perché sono un po' stanco.
- 3. Mi piace questa tua poltrona, ci sto bene e ne comprero' una anch'io.
- 4. In macchina con Antonio **ci** sono stata una volta, ma non **ci** torno più perché **ne** ho un ricordo pauroso.
- 5. Per domani sera **ci** <u>vogliono</u> delle candele; **ne** ho comprate <u>quattro</u>, ma **ne** occorrono delle altre perché **ci** saranno molti fumatori.
- 6. Vai a vedere quel film ? Ci vengo volentieri anch'io perchè ne ho sentito parlare molto bene.
- 7. La situazione è critica: **ci** <u>sono</u> molte difficoltà ma siamo sicuri che **ne** uscirete, senza troppi problemi.
- 8. Senza occhiali non **ci** <u>vedo</u>, perciò **ne** porto sempre <u>un paio</u> di ricambio.
- 9. Per questa ricetta **ci** vogliono sei uova ma io **ne** ho solo quattro.
- 10. Se questo scaffale ci sono troppi libri perciò ne tolgo alcuni.
- 11. Vi trovate in un bel guaio, affermate che **ne** uscirete facilmente ma io non **ci** credo.
- 12. Ci sono <u>riuscito</u> e ne <u>sono fiero</u>.
- 13. Se c'e' del pane fresco, ne prendo un chilo anch'io.
- 14. Non c'e' più niente da fare e ne siamo addolorati.

## Un ripasso per gli studenti di mercoledi alle 6:00 | il 28 gennaio 2015

attaccare =etichettare = to label, to taggrandinare =marciare =un attacco =l'etichetta =la grandine =una marcia =

avere **una cotta** per qualcuno = **volonta'** = anche ⇔ **pure** 

un **vassoio** di biscotti = i **danni** = il s*i*ndaco = la **messa** = la **gazza ladra** = la fras**e** =

essere **abituato** (-a/-i/-e) **a** qc. = to be used to (something): Non sono ancora abituato a farlo. essere **emozionato** (-a/-i/-e) **di** qualcosa = to be excited: Sono emozionato e felice di essere qui. essere **grato** (-a/-i/-e) **a**+qd/**per**+qc= to be grateful/appreciate: Sarò grata per qualsiasi consiglio.

Sono un **apprezzatore** di musica rock e metal. **le prove** = (the) evidence sono un'**apprezzatrice** di vini buoni. **le prove**=we don't have evidence

**scholar** = (studente) scolaro/-a; (learned person) erudito/-a, studioso/-a; (university) studioso, dotto: scholar of, studioso di | **scolaro** (-a) = pupil, schoolboy/-girl; (discepolo) disciple, follower **erudito** (-a) *agg/noun* = (persona erudita) man/woman of learning; scholar

Sei mai stata in **Portogallo**? Ti ho **inviato** un'email ieri sera.

**affogare** = to drown **annaffiare** = **approfond<u>i</u>re** = to deepen, examine in depth

**affondare** = to sink **apprezzare** = **consegnare** = to deliver

**naufragare** *vi* (affondare) to founder, to go under, to be shipwrecked; to sink **prendere in giro** (qualcuno) *vt* to mock, to tease, to pull (someone's) leg

aggettivo (adjective)	nome (noun)	aggettivo (adjective)	nome (noun)
ambizioso	ambizione	invidioso	inv <b>i</b> dia
coraggioso	coraggio	misterioso	mistero
curioso	curiosita'	nervoso	nervo
disastroso	disastro	numeroso	numero
furioso	furia	pericoloso	per <i>i</i> colo
geloso	gelos <b>i</b> a	prestigioso	prestigio
generoso	generosita'	prosperoso	prosperita'
glorioso	gl <b>o</b> ria	religioso	religione
grazioso	grazia	scandaloso	sc <i>a</i> ndolo
impegnato	impegno	studioso	studio
industrioso	industria	vittorioso	vittor <b>i</b> a
il residente	la residenza	lo scienziato	la scienza